

**Zmluva o dielo**  
uzatvorená podľa § 631 až 643 Občianskeho zákonníka  
a

**Licenčná zmluva**  
podľa § 65 a nasl. Zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon  
(ďalej len „Zmluva“)

### Zmluvné strany

#### **Obec MOČENOK**

Zastúpená: **PaedDr. Roman Urbánik – starosta obce**  
IČO: **00 308 439**  
DIČ: **2021252794**  
Bankové spojenie: **VUB a.s.**  
číslo účtu: **158 22 191 53/0200**  
IBAN: **SK42 0200 0000 0015 8221 9153**  
(ďalej len „vydavateľ“)

ako vydavateľ

a

#### **Autor:**

titul, meno, priezvisko: **Mgr. Júlia Švecová**

adresa: [REDAKOVANÉ]

rod. číslo: [REDAKOVANÉ]

bankové spojenie (IBAN): **SK92 0900 0000 0002 2173 6564**

(ďalej len „autor“)

uzatvárajú medzi sebou túto zmluvu:

### Čl. I.

#### **Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok autora, že pod vedením objednávateľa uskutoční jazykovú redakciu jednozväzkového odborného slovesného diela s pracovným názvom **Močenok – monografia obce.**

### Čl. II.

#### **Autorská odmena**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že za autorom riadne a v dohodnutom čase odovzdanú jazykovú korektúru diela bude vyplatená autorská odmena 350,- EUR (slovom dvesto eur).
2. Autorskú odmenu v dohodnutej sume vyplatí objednávateľ autorovi na účet, po potvrdení objednávateľom autorovi, že bez ďalších výhrad prijíma korektúru ako konečnú.

3. Zdanenie autorského honoráru zrážkovou daňou uskutoční vydavateľ ako platiteľ dane podľa § 43 ods. 3 písm. h/ zákona, kedy sa príjmy znižujú len o zrazený príspevok podľa § 1 zákona č. 13/ 1993 Zb. o umeleckých fondoch v znení neskorších predpisov. Vykonanou zrážkou je daň z tohto príjmu vysporiadaná a v daňovom priznaní ho autor neuvedie.
4. Cena za vytvorenie diela bude autorovi vyplatená po riadnom odovzdaní diela objednávateľovi.
5. Odovzdaním predmetu zmluvy vytvoreného podľa tejto zmluvy prechádza vlastnícke právo na objednávateľa.
6. Po vydaní diela obdrží autor zdarma od vydavateľa 2 kusy autorských výtlačkov.

### Čl. III

#### Účel vytvorenia diela a rozsah súhlasu na jeho použitie – udelenie licencie

1. Autor sa dohodol s objednávateľom na bezodplatnom poskytnutí licencie (udelenej podľa ods. 1 a 2 tohto článku zmluvy) v zmysle § 65 ods. 1 Autorského zákona.

### Čl. IV.

#### Čas plnenia

1. Autor je povinný odovzdať objednávateľovi jazykovú korektúru najneskôr do 1. 3. 2018.

### Čl. V.

#### Ďalšie dojednania.

1. Autor zodpovedá za prípadné i neúmyselné porušenie cudzích autorských práv a za škodu spôsobenú objednávateľovi nekvalitným spracovaním diela.
2. Autor má právo na vykonanie autorskej korektúry diela v rozsahu a za podmienok uvedených v § 75 ods. 3 autorského zákona.

### Čl. VI.

#### Zodpovednosť za škodu

1. Zmluvná strana, ktorá poruší svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy, je povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane, s výnimkou ak preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
2. Objednávateľ si vyhradzuje právo odmietnuť prevziať predmet zmluvy z dôvodu nedodržania dohodnutej štruktúry, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

### Čl. VII.

#### Zmluvné pokuty



1. Pre prípad nedodržania podmienok tejto zmluvy dohodli zmluvné strany nasledovné zmluvné pokuty a sankcie:
2. Za omeškanie autora s dodaním predmetu zmluvy pokuta je vo výške 0,05 % z hodnoty predmetu zmluvy za každý deň omeškania. Zaplatením zmluvnej pokuty zaniká nárok objednávateľa na prípadnú náhradu škody
3. Zaplatením zmluvnej pokuty a úrokov z omeškania nie je dotknuté právo na náhradu škody.

#### Čl. VIII.

#### **Zrušenie zmluvy**

1. Zmluvné strany môžu túto zmluvu zrušiť pred skončením jej platnosti písomnou dohodou zmluvných strán alebo odstúpením od zmluvy v prípade porušenia zmluvných povinností dohodnutých v tejto zmluve.
2. Za podstatné porušenie zmluvné strany považujú:
  - 2.1 ak autor mešká s odovzdaním diela viac ako 10 dní,
  - 2.2 ak autor opakovane nedodrží termín vyhotovenia a dodania,
  - 2.3 ak autor opakovane dodá predmet zmluvy podľa článku I zmluvy s vadami, tak, že nezodpovedajú požiadavkám dodaným objednávateľom,
  - 2.4 ak autor opakovane dodá predmet zmluvy podľa článku I zmluvy s vadami v kvalite,
  - 2.5 ak autor nedodrží lehotu na odstránenie vady dodaného diela podľa čl. I. ods. 4,
  - 2.6 iné dôvody uvedené v tejto zmluve (čl. V).
3. Ak niektorá zmluvná strana poruší svoje zmluvné povinnosti nepodstatným spôsobom, oprávnená strana môže od zmluvy odstúpiť len v tom prípade, ak strana porušujúca zmluvu nesplní svoju povinnosť ani v dodatočnej primeranej lehote v trvaní 10 kalendárnych dní, ktorú jej na to poskytla oprávnená strana. Pokiaľ ktorákoľvek zmluvná strana poruší svoje zmluvné povinnosti podstatným spôsobom, druhá strana je oprávnená od zmluvy odstúpiť bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o tomto porušení dozvedela.
4. Právne účinky odstúpenia od zmluvy nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane na adresu jej sídla. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy, okrem nárokov na úhradu spôsobenej škody, nárokov na dovedty uplatnené zmluvné, resp. zákonné sankcie a úroky, ako aj nárok objednávateľa na bezplatné odstránenie zistených väd už odovzdaného diela.

#### Čl. IX

#### **Spoločné a záverečné ustanovenia**

1. Všetky ustanovenia tejto zmluvy sú jej podstatnými náležitosťami.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že prípadné vzniknuté spory z plnenia zmluvy sa budú prednostne riešiť vzájomnou dohodou zmluvných strán.

3. Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a Autorského zákona v platnom znení a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi právneho poriadku platného na území Slovenskej republiky.
4. Zmeny tejto zmluvy podliehajú vzájomnej dohode zmluvných strán. Zmeny sa vykonávajú písomnými dodatkami, ktoré budú priebežne číslované.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení zmluvy na webovom sídle objednávateľa.
6. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane objednávateľ a jeden autor.
7. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že táto zmluva nebola uzavretá v tiesni, ani za nápadne nevyhovujúcich podmienok pre niektorú zo zmluvných strán, že zmluvná voľnosť zmluvných strán nie je obmedzená, že sa s touto zmluvou dôkladne oboznámili, rozumejú jej, súhlasia s ňou a prostredníctvom svojich oprávnených zástupcov túto zmluvu podpísali na znak toho, že zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli.

11 -07- 2017  
V Nitre dňa.....



PaedDr. Roman Urbánik  
starosta obce



Mgr. Júlia Švecová  
autor